

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762077**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-07-28
Projet client : Eau potable
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

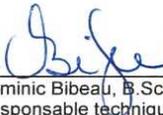
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202317	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yand	Chlore résiduel libre : 0.51 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.63 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762079**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202316	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : Grande Cote	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Couchetard	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.37 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.53 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762081**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202269	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Usine d'épuration	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.44 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.55 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon

La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat :

C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762087**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

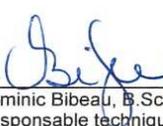
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202262	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : Extra Faubourg	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : IGA	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.60 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.74 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762089**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202318	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Poste Côte-Sud	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 1.21 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.41 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées  = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762096**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-07-28
Projet client : Eau potable
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202268	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.77 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.92 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon

La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat :

C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées  = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762097**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-07-28
Projet client : Eau potable
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202314	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Usinage BR	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.92 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.05 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762100**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

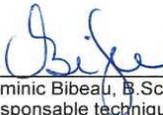
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202310	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Bibliothèque municipale	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.34 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.47 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées  = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762101**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202267	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Quincaillerie Maqcil	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.99 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.20 mg/l	

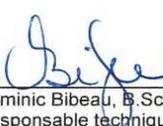
Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon

La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat :

C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762105**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202263	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Coiffure Marie-Andrée	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.69 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.78 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762106**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202312	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Poste Curé Boivin	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 1.11 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.29 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762112**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202313	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Dollarama	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.53 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.68 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762115**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202261	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Restaurant St-Hubert	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.50 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.61 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762116**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-07-28
Projet client : Eau potable
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202273	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Travaux Publics	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.61 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.77 mg/l	

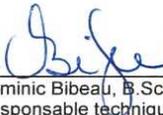
Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon

La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat :

C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762121**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-07-28
Projet client : Eau potable
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202265	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Poste Nord-Sud	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.76 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.92 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762125**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202270	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-26
Lieu du prélèvement : Shell -> Grande Côte	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.61 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.74 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon

La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat :

C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762126**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202264	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Resto Bâton rouge	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.69 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.84 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762130**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

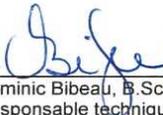
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202266	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Poste de police	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.47 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.61 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées  = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762132**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

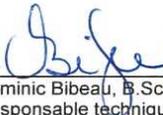
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202315	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Resto L'Éclipse	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.59 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.75 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées  = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762134**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3202311	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-27
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-27
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.45 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.64 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-27		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon La température a été omise lors de la réception de l'échantillon.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique


Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762898**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

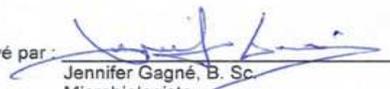
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206454	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Resto L'Éclipse	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.69 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.82 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762899**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

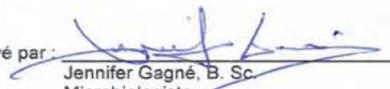
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206438	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Shell -> Grande Côte	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.72 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.90 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762900**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport : 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

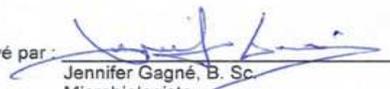
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206442	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Poste de police	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.93 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.23 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762901**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

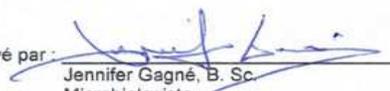
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206440	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Poste Nord-Sud	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.98 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.17 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762902**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

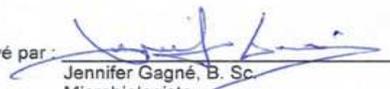
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206453	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Crèmerie Tropical glacé	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.79 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.02 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762903**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

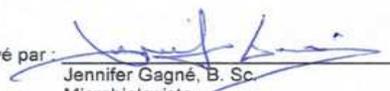
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206443	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Resto Bâton rouge	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.52 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.66 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762904**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

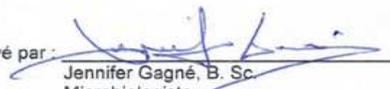
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206437	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Restaurant St-Hubert	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.62 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.78 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762905**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

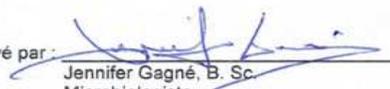
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206449	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Dollarama	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.52 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.68 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762906**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

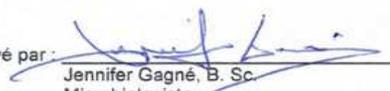
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206441	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Travaux Publics	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.43 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.59 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762907**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

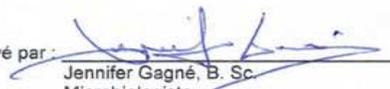
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206450	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Poste Côte-Sud	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 1.28 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.52 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762908**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

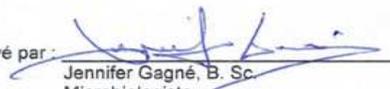
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206446	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : extra Faubourg	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : IGA	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.45 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.57 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762909**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

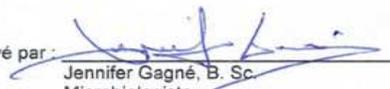
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206439	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Usine d'épuration Boisbria	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.62 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 0.80 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762910**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

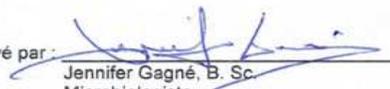
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206445	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Quincaillerie Marcil	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 1.06 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.25 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762911**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206451	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : Grande cote	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Couchetard	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.65 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.80 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762912**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

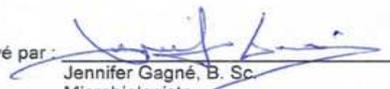
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206452	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Poste Curé Boivin	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 1.14 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.31 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762913**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

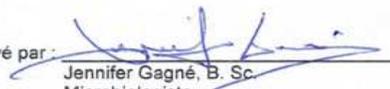
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206455	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : L'As des Anges	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Gang Yang	Chlore résiduel libre : 0.88 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 1.05 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762914**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

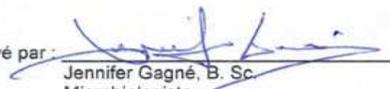
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206444	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Coiffure Marie-Andrée	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.93 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.18 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762915**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

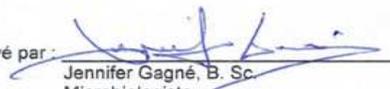
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206456	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Ultramar Grande Cote	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Client	Chlore résiduel libre : 0.60 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.75 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762916**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-07-29
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206457	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Hôtel de Ville	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.52 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 0	Chlore résiduel total : 0.69 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
 La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Jennifer Gagné, B. Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1762917**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-07-29
Projet client : Eau potable
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3206447	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Nature : Eau potable
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Date de prélèvement: 2017-07-28
Lieu du prélèvement : Caserne des pompiers	Région Adm. : 15	Date de réception: 2017-07-28
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Chlore résiduel libre : 0.92 mg/l	Retour à la conformité : Oui
Code lieu prélèvement : 1	Chlore résiduel total : 1.03 mg/l	

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Coliformes totaux et E.coli- Prés/Abs	Oui	MBIO10/ILME47			2017-07-28		LG
Coliformes totaux			Absence	/100mL			Absence
Escherichia Coli			Absence	/100mL			Absence

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 16.0°C
La température de l'échantillon à l'arrivée au laboratoire est supérieure à 12°C.

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Thibault Coutal : thibault.coutal@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Jennifer Gagné, B. Sc.
Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1